

Caron,	Godin,	McWilliam,	Richard
Carter,	Granger,	Martin (Timmins),	(Ottawa-Est),
Chevrier,	Habel,	Meunier,	Richard
Crestohl,	Hardie,	Pearson,	(Saint-Maurice-
Deschatelets,	Herridge,	Peters,	Lafèche),
Dumas,	Houck,	Pickersgill,	Roberge,
Fisher,	Lessard,	Racine,	Robichaud,
Forgie,	Loiselle,	Ratelle,	Tucker,
Garland,	McIlraith,	Regier,	Winch—41.

## CONTRE

## Messieurs

Aitken (M <sup>11e</sup> ),	Drysdale,	Macdonnell	Pascoe,
Allard,	Dubois,	(Greenwood),	Paul,
Anderson,	English,	MacEwan,	Pearkes,
Asselin,	Fairfield,	MacInnis,	Phillips,
Balcer,	Fane,	MacLean	Pigeon,
Barrington,	Fleming (Eglinton),	(Queens),	Pugh,
Baskin,	Fleming (Okanagan-	MacLean	Rapp,
Beech,	Revelstoke),	(Winnipeg-Nord-	Rea,
Bell (Saint-Jean-	Flynn,	Centre),	Régnier,
Albert),	Fraser,	MacLellan,	Ricard,
Belzile,	Fréchette,	MacRae,	Richard
Best,	Grafftey,	McBain,	(Kamouraska),
Bissonnette,	Green,	McCleave,	Robinson,
Bourbonnais,	Hales,	McGee,	Rompré,
Brooks,	Halpenny,	McGrath,	Rowe,
Browne (Saint-Jean-	Hamilton	McGregor,	Rynard,
Ouest),	(Notre-Dame-	McIntosh,	Simpson,
Browne (Vancouver-	de-Grâce),	McLennan,	Skoreyko,
Kingsway),	Hamilton	McPhillips,	Smith
Bruchési,	(York-Ouest),	McQuillan,	(Winnipeg-Nord),
Brunsdén,	Hanbidge,	Maloney,	Southam,
Campbell	Harkness,	Martel,	Spencer,
(Lambton-Kent),	Henderson,	Martineau,	Stanton,
Campeau,	Hodgson,	Milligan,	Starr,
Cardiff,	Horner	Monteith (Perth),	Stefanson,
Cathers,	(Jasper-Edson),	Monteith (Verdun),	Stewart,
Chambers,	Horner	More,	Stinson,
Charlton,	(The Battlefords),	Morissette,	Tassé,
Chown,	Howe,	Morris,	Thomas,
Churchill,	Jones,	Morton,	Thrasher,
Clancy,	Keays,	Muir (Cap-Breton-	Tremblay,
Coates,	Kennedy,	Nord et Victoria),	Valade,
Comtois,	Korchinski,	Murphy,	Villeneuve,
Cooper,	Lafrenière,	Nasserden,	Walker,
Creaghan,	LaRue,	Nesbitt,	Webster,
Crouse,	Legere,	Nielsen,	Weichel,
Danforth,	Lennard,	Noble,	White,
Dorion,	Létourneau,	Nowlan,	Winkler,
Doucett,	Macdonald (Kings),	Nugent,	Wratten,
		O'Leary,	Yacula—141.

La motion principale: Que le Bill n° C-50, Loi modifiant le Tarif des douanes, soit lu maintenant une troisième fois et adopté, est agréée.

Ledit bill, en conséquence, est lu une troisième fois et adopté.